

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN TUẦN GIÁO
TỈNH ĐIỆN BIÊN**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 80/2018/HS-ST
Ngày 22/8/2018

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN TUẦN GIÁO, TỈNH ĐIỆN BIÊN

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thương.

Các Hội thẩm nhân dân: Ông Lò Văn Khánh và bà Nguyễn Thị Huyền.

- Thư ký ghi biên bản phiên tòa: Bà Hoàng Phương Thảo, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Tuần Giáo, tỉnh Điện Biên.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo tham gia phiên tòa:
Ông Phạm Minh Hưng - Kiểm sát viên.

Ngày 22 tháng 8 năm 2018, tại trụ Tòa án nhân dân huyện Tuần Giáo xét xử công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số: 80/2018/TLST-HS ngày 03 tháng 8 năm 2018 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 80/2018/QĐXXST-HS ngày 08 tháng 8 năm 2018 đối với bị cáo:

Họ và tên: **Bùi Văn B**; tên gọi khác: Không; sinh năm 1976, tại huyện G, tỉnh Nam Định.

Nơi cư trú: Bản Đ, xã P, huyện T, tỉnh Điện Biên. Nghề nghiệp: Nông nghiệp; trình độ văn hóa: 03/12; dân tộc: Kinh; quốc tịch: Việt Nam; tôn giáo: Không. Con ông Bùi Văn T (đã chết) và bà Nguyễn Thị T; sinh năm 1952; vợ là bà Phạm Thị H; sinh năm 1976 và có 03 người con, con lớn nhất sinh năm 1997, con nhỏ nhất sinh năm 2015. Tiền án: Không; tiền sự: Không. Bị cáo bị tạm giam từ ngày 01/6/2018 đến nay; có mặt tại phiên tòa.

- Người bị hại: Họ và tên: Nguyễn Thị H; sinh năm 1965; nơi cư trú: Bản P, xã N, huyện T, tỉnh Điện Biên, có mặt.

- Người làm chứng:

+ Họ và tên: **Vừ Chứ S**; sinh năm 1959; nơi cư trú: Bản P, xã N, huyện T, tỉnh Đ, vắng mặt.

+Họ và tên: **Sùng A Chứ**; sinh năm 1961; nơi cư trú: Bản Phiêng Pi A, xã Pú Nhung, huyện Tuần Giáo, tỉnh Điện Biên, vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Vào khoảng 10 giờ ngày 19/5/2018, trên đường đi chợ hàng về qua nhà bà Nguyễn Thị H ở bản P, xã N, huyện T, tỉnh Điện Biên, Bị cáo Bùi Văn B thấy nhà bà H mở cửa nhưng không có ai ở nhà. Bình đi vào nhà mục đích tìm vợ để giải quyết chuyện tình cảm của vợ chồng. Khi vào trong nhà B gọi vợ nhưng

không thấy trả lời, thấy cửa buồng đóng nghĩ vợ đang trốn trong buồng, do bức tức nên B dùng tay đẩy mạnh cánh cửa vào trong làm cửa bị đổ, B ngã theo ngồi lên cánh cửa làm vỡ kính, khung nhôm bị móp méo, các thanh nẹp kính bị bung ra. Do không thấy vợ ra nên B chửi “mày có ra không, không ra tao đập phá hết tài sản”. Ngay lúc đó có ông Vũ Chứ S và ông Sùng A C là hàng xóm của bà H sang can ngăn và nói “có chuyện gì từ từ nói đừng đập phá như thế”; nghe mọi người nói vậy, B thấy chiếc xe máy nhãn hiệu SYM, biển kiểm soát 27Z1-00608 của gia đình bà H trong nhà, trên xe có một mũ bảo hiểm và một bộ áo mưa, B đập đổ xe rồi dùng hai tay bê tăng bê tông có kích thước 22 x 12 x 11cm vừa đập nhiều phát vào xe máy, vừa nói “đây mới là đập phá này”. Hậu quả làm xe máy bị hư hỏng nhiều bộ phận, bộ áo mưa bị rách, mũ bảo hiểm bị vỡ. Khi nghe tin Bùi Văn B đập phá tài sản của gia đình, bà Nguyễn Thị H đã báo cho Công an xã P đến giải quyết vụ việc nhưng Bùi Văn B vẫn tiếp tục chửi và nói “nếu thích tôi cho sập cả nhà”, sau đó được mọi người can ngăn nên Bùi Văn B lên xe ô tô đi về.

Hội 19 giờ, ngày 19/5/2018 cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tuần Giáo tiến hành khám nghiệm hiện trường, xác định tài sản bị hư hỏng gồm: 01 xe máy nhãn hiệu SYM, biển kiểm soát 27Z1-00608 màu đen bạc bị đổ ở nền nhà, mặt nạ trước của xe bị vỡ, ốp nhựa đèn pha bị vỡ, lẫy giữ đèn pha xe bị gãy rời, ốp nhựa đồng hồ báo số và công tơ mét bị vỡ, gương chiếu hậu bị vỡ, tay cầm lái bên phải bị xước, công tắc đèn pha hai bên bị bung rời, toàn bộ cụm đèn chiếu hậu, xi nhan bị vỡ vụn, biển số xe bị bung rời ra, vỏ ốp sườn xe bên phải bị vỡ, chấn bụn sau bị gãy vỡ. 01 bộ quần áo mưa màu đen nhãn hiệu Thủy Sơn bị rách nhiều chỗ, 01 mũ bảo hiểm có dòng chữ GRS bị vỡ kính chấn bụi; 01 cửa kéo khung nhôm bị vỡ kính, nẹp kính bị bung ra và thu giữ tại hiện trường 01 tảng bê tông có kích thước 22 x 12 x 11 cm, 01 chiếc ghế khung bằng kim loại hộp, mặt bằng gỗ kích thước 33 x 20 x 13,5 cm bị gãy một chân.

Ngày 24/5/2018 cơ quan cảnh sát điều tra Công an huyện Tuần Giáo ra quyết định trưng cầu Hội đồng định giá tài sản huyện Tuần Giáo, định giá tài sản mà bị cáo làm hư hỏng của gia đình bà Nguyễn Thị H. Tại bản kết luận định giá tài sản số 13/KL-ĐGTS ngày 25/5/2018 của Hội đồng định giá tài sản, Ủy ban nhân dân huyện Tuần Giáo kết luận: Giá trị mặt nạ trước, ốp nhựa đèn pha xe máy nhãn hiệu SYM loại xe Elegant có giá 250.000đ (*hai trăm năm mươi nghìn đồng*); lẫy giữ đèn pha, công tắc 02 bên xe máy giá 40.000đ (*bốn mươi nghìn đồng*); cánh yếm bên trái giá 250.000đ (*hai trăm năm mươi nghìn đồng*); chốt cánh yếm bên phải giá 20.000đ (*hai mươi nghìn đồng*); cần số giá 60.000đ (*sáu mươi nghìn đồng*); cụm đèn chiếu hậu phía sau giá 490.000đ (*bốn trăm chín mươi nghìn đồng*); vỏ ốp sườn bên phải giá 120.000đ (*một trăm hai mươi nghìn đồng*); 01 mũ bảo hiểm phía sau có dòng chữ GRS giá 80.000đ (*tám mươi nghìn đồng*); 01 cửa khung nhôm kính kích thước 2,27 m x 0,75m có giá 720.000đ. Tổng giá trị tài sản hư hỏng được định giá là 2.390.000đ (*hai triệu ba trăm chín mươi nghìn đồng*).

Bản cáo trạng số 59/CT-VKS-TG ngày 02/8/2018 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo truy tố bị cáo Bùi Văn B về tội “*Cố ý làm hư hỏng tài sản*” theo khoản 1 Điều 178 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017.

Quá trình xét hỏi tại phiên tòa, bị cáo Bùi Văn B khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội như Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo truy tố là đúng.

Người bị hại bà Nguyễn Thị H đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Phần thiệt hại đã tự thỏa thuận bồi thường, không yêu cầu giải quyết.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Tuần Giáo, tỉnh Điện Biên thực hành quyền công tố tại phiên tòa giữ nguyên nội dung cáo trạng truy tố. Sau khi phân tích tính chất, mức độ hành vi phạm tội cùng với các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự, có đủ cơ sở kết luận bị cáo Bùi Văn B phạm tội “Cố ý làm hư hỏng tài sản”, đề nghị Hội đồng xét xử áp dụng khoản 1 Điều 178, điểm s, b khoản 1 Điều 51 của Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017:

- Xử phạt: Bị cáo Bùi Văn B từ 09 (*chín*) tháng đến 12 (*mười hai*) tháng tù về tội Cố ý làm hư hỏng tài sản. Không phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

- Về trách nhiệm dân sự: Hai bên đã tự thỏa thuận bồi thường, người bị hại không yêu cầu nên không xem xét.

- Về vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017 và Điều 106 của Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015.

- + Tiêu hủy 01 (*một*) tảng bê tông có kích thước dài 22cm, rộng 12 cm, dày 11cm, 01 ghế khung kim loại là công cụ dùng vào việc phạm tội không còn giá trị sử dụng nên tịch thu tiêu hủy.

Bị cáo không có ý kiến tranh luận với bản luận tội của Kiểm sát viên.

Lời nói sau cùng trước khi Hội đồng xét xử vào nghị án, bị cáo xin giảm nhẹ hình phạt.

NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về thủ tục tố tụng: Các hành vi, quyết định tố tụng của Điều tra viên, Kiểm sát viên nhân dân huyện Tuần Giáo trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục theo quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra vụ án và tại phiên tòa các bị cáo không có khiếu nại gì. Do vậy các Quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng là hợp pháp.

Tại phiên tòa vắng mặt những người làm chứng, xét thấy sự vắng mặt của người làm chứng không gây trở ngại cho việc xét xử nên HĐXX quyết định xét xử vắng mặt theo quy định tại Điều 293 BLTTHS năm 2015.

[2] Về nội dung vụ án: Tại phiên tòa, bị cáo khai thừa nhận hành vi phạm tội cố ý làm hư hỏng tài sản như đã khai nhận tại giai đoạn điều tra. Lời khai nhận tội của bị cáo phù hợp với đơn trình báo của người bị hại, lời khai của người làm chứng, chứng kiến sự việc và các chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án như biên bản khám nghiệm hiện trường, bản kết luận định giá tài sản, đủ cơ sở kết luận: Hồi 10 giờ ngày 19/5/2018 tại nhà bà Nguyễn Thị H ở bản P, xã N, huyện T, tỉnh Điện Biên, Bị cáo Bùi Văn B đã có hành vi dùng tay đẩy đổ 01 cửa khung nhôm

kính kích thước 2,27m x 0,75m của nhà bà Nguyễn Thị H; hậu quả làm kính bị vỡ, khung nhôm bị móp méo, nẹp kính bị bung ra. Dùng 01 tảng bê tông có kích thước 22 x 12 x 11cm đập nhiều phát vào xe máy nhãn hiệu SYM, biển kiểm soát 27Z1-00608 màu đen, trên xe có 01 bộ áo mưa nhãn hiệu Thủy Sơn, 01 mũ bảo hiểm phía sau có dòng chữ GRS của bà Nguyễn Thị H; hậu quả làm xe máy bị hư hỏng nặng nhiều bộ phận, áo mưa bị rách nhiều chỗ, mũ bảo hiểm bị vỡ kính chắn bụi gây hư hỏng tài sản của bà Nguyễn Thị H với tổng giá trị thiệt hại: 2.390.000đ (*hai triệu ba trăm chín mươi nghìn đồng*). Hành vi trên của bị cáo Bùi Văn B đã cấu thành tội Cố ý làm hư hỏng tài sản, tội phạm và hình phạt được quy định tại khoản 1 Điều 178 BLHS năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017. Cáo trạng truy tố bị cáo theo tội danh, điều luật áp dụng là có căn cứ, đúng người, đúng tội.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản của công dân được pháp luật bảo vệ, gây thiệt hại cho người bị hại, làm mất trật tự an toàn ở địa phương, gây tâm lý hoang mang lo lắng trong quần chúng nhân dân. Do đó, cần phải xử lý nghiêm minh nhằm giáo dục ngăn ngừa tội phạm bảo đảm trật tự kỷ cương xã hội.

Xét nhân thân và tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ đối với bị cáo thấy rằng: Bị cáo chưa có tiền án, tiền sự, phạm tội thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; quá trình điều tra, truy tố và tại phiên tòa bị cáo đã thành khẩn khai báo, ăn năn hối hận về hành vi phạm tội của mình. Giá trị bị thiệt hại không lớn. Sau khi phạm tội bị cáo đã tự nguyện bồi thường thiệt hại cho người bị hại. Người bị hại đề nghị giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo. Đây là những tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự theo các điểm b, s, h khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017. Bị cáo không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự qui định tại Điều 52 Bộ luật hình sự. Xét nhân thân bị cáo thấy rằng, bản thân bị cáo sinh sống tại bản Đ, xã P, huyện T. Năm 1996, lập gia đình. Năm 1995, bị TAND huyện Tuần Giáo tỉnh Điện Biên xử phạt 09 tháng tù cho hưởng án treo, 18 tháng thử thách về tội Chống người thi hành công vụ.

Xét thấy bị cáo có nhiều tình tiết giảm nhẹ, nhân thân tuy một lần bị kết án nhưng đã được xóa án tích từ lâu nên cần áp dụng Điều 65 BLHS 2015, cho bị cáo được hưởng án treo, ấn định thời gian thử thách cũng đủ giáo dục bị cáo.

[3] Về hình phạt bổ sung: Xét thấy bị cáo không có điều kiện kinh tế nên HĐXX không áp dụng hình phạt bổ sung là hình phạt tiền đối với bị cáo.

[4] Về trách nhiệm dân sự: Hai bên đã tự thỏa thuận bồi thường và bồi thường xong, người bị hại không yêu cầu nên HĐXX không xem xét.

[5] Về vật chứng của vụ án:

Đối với 01 (*một*) tảng bê tông có kích thước dài 22cm, rộng 12 cm, dày 11cm, 01 ghế khung làm bằng kim loại không có giá trị sử dụng nên cần áp dụng Điều 47 BLHS; Điều 106 BLTTHS tiêu hủy.

[6] Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 135, khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự năm 2015; Điều 21, Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu,

nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án, buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm.

Vì các lẽ trên!

QUYẾT ĐỊNH:

Áp dụng khoản 1 Điều 178; các điểm b, h, s khoản 2 Điều 51; Điều 65; Điều 47 Bộ luật hình sự năm 2015 sửa đổi, bổ sung năm 2017; Điều 106; 136; khoản 4 Điều 328 BLTTHS năm 2015; Điều 21, Điều 23 Nghị quyết 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

1. Tuyên bố: Bị cáo Bùi Văn B phạm tội "Cố ý làm hư hỏng tài sản".

2. Hình phạt: Xử phạt bị cáo Bùi Văn B 09 (chín) tháng tù cho hưởng án treo. Thời gian thử thách là 18 (mười tám) tháng tính từ ngày xét xử sơ thẩm (22/8/2018). Giao bị cáo cho UBND xã P, huyện T, tỉnh Điện Biên giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách.

Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo trong thời gian thử thách.

Trong trường hợp bị cáo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo qui định tại khoản 1 Điều 69 Luật thi hành án hình sự.

Trả tự do cho bị cáo tại phiên tòa nếu bị cáo không bị tạm giam về một tội phạm khác.

3. Về vật chứng vụ án: Tiêu hủy 01 (một) tảng bê tông có kích thước dài 22cm, rộng 12 cm, dày 11cm, 01 ghế khung bằng kim loại, mặt làm bằng gỗ, kích thước dài 33cm, rộng 20cm, cao 13,5cm, 01 chân ghế bị gãy không có giá trị sử dụng. Đặc điểm các vật chứng được ghi theo Biên bản giao, nhận vật chứng ngày 14/8/2018 của Chi cục thi hành án dân sự huyện Tuần Giáo.

4. Về án phí: Bị cáo phải chịu 200.000đ (hai trăm nghìn đồng) án phí hình sự sơ thẩm.

5. Quyền kháng cáo: Bị cáo, bị hại có quyền kháng cáo bản án trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 22/8/2018).

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Điện Biên;
- VKSND huyện Tuần Giáo;
- Công an huyện Tuần Giáo;
- Chi cục THADS huyện Tuần Giáo;
- Sở tư pháp;
- Bị cáo;
- Lưu.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA
(đã ký)

Nguyễn Thị Thương

THÀNH VIÊN HĐXX

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ
THẨM PHÁN – CHỦ TỌA PHIÊN TÒA**

Lò Văn Khánh, Nguyễn Thị Huyền

Nguyễn Thị Thương

